

قانون تنظيم العمل الطوعي والإنساني لسنة ٢٠٠٦

قانون تنظيم العمل الطوعي والإنساني لسنة ٢٠٠٦

ترتيب الموارد

الفصل الأول

أحكام تمهيدية

المادة:

١. اسم القانون.
٢. إلغاء وإستثناء.
٣. سيادة أحكام هذا القانون.
٤. تفسير.
٥. المبادئ التي تحكم العمل الانساني.
٦. أهداف العمل الانساني.
٧. استقطاب وتلقي التمويل والمنح.

الفصل الثاني

التسجيل

٨. تسجيل المنظمات الطوعية غير الحكومية والمؤسسات الخيرية.
٩. شروط التسجيل.
١٠. منح شهادة التسجيل.
١١. تجديد الترخيص.
١٢. الاستثناء من التسجيل.
١٣. رفض التسجيل.
١٤. إلغاء التسجيل.



الفصل الثالث
الفروع والشبكات والمنبر الوطني والاتحادات

١٥. فروع وشبكات المنظمات.
١٦. المنبر الوطني.
١٧. اتحادات القضايا المشتركة وذوى الحاجات الخاصة.

الفصل الرابع
مفهومية العون الإنساني

١٨. إنشاء المفوضية.
١٩. اختصاصات المفوضية.
٢٠. تعيين المفوض.
٢١. اختصاصات المفوض.
٢٢. تعيين المسجل ومهامه وسلطاته.

الفصل الخامس
المخالفات والجزاءات والعقوبات والاستثناءات

٢٣. المخالفات.
٢٤. العقوبات والجزاءات والاستثناءات.

الفصل السادس
أحكام عامة

٢٥. الشخصية الاعتبارية للمنظمة.
٢٦. الإطلاع على الوثائق.
٢٧. التقارير.
٢٨. الحسابات والدفاتر والسجلات.

٢٩. الامتيازات.
٣٠. أيلولة الأموال.
٣١. تعديل أغراض المنظمة.
٣٢. سلطة إصدار اللوائح والقواعد والأوامر.



بسم الله الرحمن الرحيم
قانون تنظيم العمل الطوعي والإنساني
لسنة ٢٠٠٦
(٢٠٠٦/٣/١٦)

الفصل الأول أحكام تمهيدية

اسم القانون .

١- يسمى هذا القانون ، "قانون تنظيم العمل الطوعي والإنساني لسنة ٢٠٠٦ ."

إلغاء وإستثناء .

٢- يلغى قانون مفوضية العون الإنساني لسنة ١٩٩٦ على أن تظل سارية جميع التدابير واللوائح الصادرة بموجبه إلى أن تلغى أو تعدل وفقاً لأحكام هذا القانون .

سيادة أحكام هذا القانون .

٣- تسود أحكام هذا القانون في حالة تعارضها مع أحكام أي قانون آخر إلى المدى الذي يزيل التعارض.

تفسير .

٤- في هذا القانون ، ما لم يقتضي السياق معنى آخر : (٢)

"إعادة التعمير والتأهيل والتوطين والتسكين " تشمل المشروعات والأنشطة التي تستهدف إزالة الأضرار الناتجة عن أوضاع طارئة وأثارها ،

"الإتفاقية القطرية " يقصد بها مجموعة الأحكام واللوائح والوجهات، التي تنظم دخول المنظمات الأجنبية للسودان وممارستها لأنشطتها فيها ،

"الشبكات " يقصد بها شبكات المنظمات الطوعية غير الحكومية الوطنية والأجنبية التي تعمل داخل السودان ،

"الطارئ " يقصد بها كل طارئ يؤثر على الإنسان أو بيئته من عوامل طبيعية أو غير طبيعية أو أي طارئ آخر ، يجعل الإنسان عاجزاً عن ممارسة حياته الطبيعية ،



"العمل الطوعي والإنساني" يقصد به أى نشاط طوعي إنسانى غير ربحى تقوم به أى منظمة طوعية أو خيرية وطنية أو أجنبية مسجلة فى السودان بهدف تقديم المساعدات الإنسانية أو الإغاثة ، أو الخدمات العامة او خدمات حقوق الإنسان أو حماية البيئة أو تحسين المستويات الاقتصادية والاجتماعية للفقيرين وتقوم بتقديم عمل طوعى إنسانى فى المجالات المذكورة ،

"المشروع" يقصد به برامج المساعدات الإنسانية ، أو الخدمات أو إعادة التعمير والتأهيل والتوطين والتسكين ، التي تتقدم بها أى من المنظمات الطوعية ، ويتم تنفيذها بوساطة المنظمة بمفردها، أو بالإشتراك مع الوزارة أو المؤسسة المختصة ، أو أى منظمة أخرى ، أو المجتمع ، أو مجموعة من الأشخاص ،

"المفوض" يقصد به مفوض عام العمل الطوعي والإنساني الذى يتم تعيينه وفقاً لأحكام المادة ٢٠ من هذا القانون ،

"المسجل" يقصد به مسجل عام منظمات العمل الطوعي والإنساني المعين بموجب أحكام المادة ١١(٢٢) ،

"المفوضية" يقصد بها مفوضية العون الطوعي والإنساني المنشأة بموجب أحكام المادة ١٨ ،

"المنظمة الطوعية الوطنية" يقصد بها المنظمة الطوعية السودانية غير الحكومية المسجلة وفقاً لأحكام هذا القانون ولا تشمل أى:

(أ) شركة يتم تسجيلها وفق أحكام قانون الشركات لسنة ١٩٢٥ ،

(ب) حزب سياسى ،

"منظمة المجتمع المدنى" يقصد بها منظمة المجتمع المدنى التى تباشر العمل الطوعى الانسانى ليس لأغراض الربح التى يتم تسجيلها وفق أحكام هذا القانون ،

"المنظمة الخيرية" يقصد بها المنظمة التى يتم إنشاؤها بوساطة مواطنين أو مجموعات أو أفراد لديهم المقدرة المالية لإنشاء واستمرار الأنشطة الخيرية ،

"المنظمة الطوعية الأجنبية" يقصد بها المنظمة غير الحكومية أو شبه الحكومية ذات الصفة الدولية أو الإقليمية التى يتم تسجيلها بموجب أحكام هذا القانون ، أو المرخص لها بالعمل فى السودان وفقاً للاتفاقية القطرية،

"الوزارة" يقصد بها وزارة الشئون الإنسانية ،

"الوزير" يقصد به وزير الشئون الإنسانية.

المبادئ التى تحكم العمل الإنساني .

٥- تعمل منظمات العمل الطوعي والإنساني فى السودان وفقاً للمبادئ الآتية:

(أ) عدم التمييز على أساس العنصر ، أو النوع ، أو العرق ، أو الإنماء السياسي أو المعتقدات الدينية ،

(ب) النزاهة فى اختيار موقع المشاريع مع الأخذ فى الإعتبار المناطق الأكثر حاجة ،



(ج) المحاسبية أمام المستفيدين والمانحين والجهات العامة ذات الصلة المسئولة عن الخدمات في المنطقة والجهات التي يحددها النظام الأساسي للمنظمة ،

(د) استدامة برامج المعالجات لتهيئة الظروف التي تمكن المجتمعات المحلية من الاعتماد على ذاتها في المدى البعيد ،

(هـ) مراعاة رغبات المجتمع المحلي في كل مراحل المشروع من خلال مشاركة المجتمعات المحلية في كافة مراحل تنفيذ المشروع ،

(و) عدم تدخل المنظمات الطوعية الأجنبية في شؤون السودان الداخلية بما يؤثر على سيادة البلاد.

أهداف العمل الإنساني .

٦- تشتمل ، ولا تقتصر، الأهداف الإنسانية الرئيسية للمنظمات المسجلة بموجب أحكام هذا القانون على تقديم الخدمات بما في ذلك خدمات حماية حقوق الإنسان وحماية البيئة التالية:

(أ) الإغاثة الطارئة للمواطنين المتضررين من الكوارث الطبيعية أو غير الطبيعية بالتركيز على المجموعات الأكثر تأثراً ،

(ب) درء مخاطر الكوارث وتخفيفها وإدارتها ،

(ج) ربط المساعدات الإغاثية بإعادة التوطين وإعادة التعمير والتنمية ،

(د) الإهتمام بالنازحين في الداخل واللاجئين والعائدين من خلال إعداد وتنفيذ برامج الإغاثة وإعادة التعمير وإعادة التوطين بالتنسيق مع الجهات المعنية ،

(هـ) إعادة تعمير البنية الاقتصادية والإجتماعية التي دمرتها الحرب أو الكوارث الطبيعية ، بالتنسيق مع المؤسسات الوطنية التي أنشئت لهذا الغرض ،

(و) تحديد الأولويات للإغاثة وإعادة التوطين وإعادة التسكين وإعادة التعمير بالتشاور والتنسيق مع المستفيدين والسلطات الحكومية ذات الصلة ،

(ز) بناء القدرات المحلية لتمكين المنظمات الوطنية من الاعتماد على قدراتها ،

(ح) تنفيذ مشاريع الإغاثة والخدمات الإنسانية من خلال المنظمات الطوعية غير الحكومية والمنظمات الخيرية ومنظمات المجتمع المدني التي تنسجم أهدافها مع السياسات العامة ومصالح المستفيدين.

استقطاب وتلقى التمويل والمنح .

٧- (١) يجب أن تكون المنح واستقطاب التمويل لبرامج المنظمات عبر وثيقة مشروع تجاز من قبل المفوضية وفق ما تفصّله اللوائح.

(٢) لا يجوز لأى منظمة مجتمع مدنى مسجلة وفقاً لأحكام هذا القانون تلقى أموال أو منح من الخارج أو من شخص أجنبى



بالمدخل أو من أى جهة أخرى إلا بموافقة الوزير على ذلك.

الفصل الثاني

التسجيل

تسجيل المنظمات الطوعية غير الحكومية والمؤسسات الخيرية .

٨- (١) مع مراعاة السلطات الحصرية لحكومة جنوب السودان أو الولايات المحددة في الدستور ، يجب أن تقوم المنظمات الطوعية الخيرية ومنظمات المجتمع المدني التي تمارس العون الانساني بالتسجيل لدى المسجل بما يتوافق مع أحكام هذا القانون.

(٢) يجب على جميع المنظمات الطوعية التي تم تسجيلها قبل صدور هذا القانون ، أن تقوم بتوفيق أوضاعها وفقاً لأحكام هذا القانون ، خلال تسعين يوماً من تاريخ صدوره.

شروط التسجيل .

٩- (١) يجب أن تتوفر لأغراض تسجيل المنظمات الوطنية الطوعية والخيرية ومنظمات المجتمع المدني الشروط الآتية ، وهي أن:

(أ) تقدم المنظمة للمسجل طلباً يتضمن قائمة بأسماء وعنوانين أعضاء المنظمة المؤسسين على ألا يقل عددهم عن ثلاثة عضواً،

(ب) ترافق مع الطلب نسخة من دستور المنظمة وهيكلها التنظيمي ،

(ج) يرفق المدير المؤقت أو المسئول التنفيذي الأعلى أو مجلس الإدارة أو مجلس الأمانة التمهيدى قراراً موثقاً من الجمعية العمومية بإنشاء المنظمة .

(د) تدفع المنظمة الرسوم المقررة للتسجيل.

(٢) على الرغم من أحكام البند (١) ، يجوز للوزير أن يوافق على تسجيل أي منظمة بناءً على طلب مقدم من عدد يقل عن ثلاثة عضواً، وبذات الشروط الواردة في البند المذكور شريطة توضيح المقدرة المالية والإستمرارية ومصادر تمويل المنظمة المراد تسجيلها .^(٣)

(٣) يجب أن تتوفر لأغراض تسجيل أي منظمة طوعية أجنبية، الشروط الآتية ، وهي أن:

(أ) تكون مسجلة ، وفقاً للقوانين السارية في الدولة التي تأتي منها ،



- (ب) تبرز شهادة تسجيل معتمدة من سفارة السودان أو بعثته الدبلوماسية بالدولة المعنية ،
- (ج) تقدم بطلب توضح فيه نوع النشاط ، أو العمل الذى تزمع ممارسته فى السودان ،
- (د) لا يكون مقرها أو منشأها أى دولة فى حالة حرب مع أو يقاطعها السودان ،
- (هـ) تقدم ما يثبت إمكاناتها المادية والفنية ، لممارسة النشاط أو العمل المزمع ممارسته فى السودان ، ومصادر تلك الإمكانيات ،
- (و) تنفذ برامجها بالتعاون مع أو بمشاركة منظمة وطنية واحدة أو أكثر ،
- (ز) توقيع على الإتفاقية القطرية ،
- (ح) توفر فيها أى شروط أخرى يضعها الوزير من وقت لآخر .(٤)

منح شهادة التسجيل .

- ١٠- (١) يمنح المسجل شهادة تسجيل لكل منظمة وطنية أو أجنبية تستوفى شروط التسجيل الواردة في المادة ٩ .
- (٢) يجب على المسجل أن يمنح شهادة التسجيل خلال شهر من تاريخ طلب التسجيل المستوفى للشروط ، لأى منظمة وطنية وخلال ثلاثة أشهر لأى منظمة أجنبية.

تجديد الترخيص .

- ١١- يجدد الترخيص لكل منظمة سنويًا وفقاً للشروط التي تحددها اللوائح.

الاستثناء من التسجيل.

- ١٢- تستثنى الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة واللجنة الدولية للصليب الأحمر من التسجيل بموجب أحكام هذا القانون على أن تقوم بتوقيع إتفاقية فنية في مجال العمل الإنساني والالتزام بمبادئ العمل الطوعي والإنساني.

رفض التسجيل .

- ١٣- (١) يجوز للمسجل رفض تسجيل المنظمة إذا:

- (أ) كانت الأنشطة التي تقوم بها مخالفة للمبادئ المنصوص عليها في المادة ٥ ،
- (ب) تضمن الطلب معلومات غير صحيحة أو مخالفة لشروط التسجيل ،
- (ج) فشلت المنظمة في إستيفاء شروط التسجيل المبينة في المادة ٩ ،



(د) كان النشاط أو العمل الذي تزمع المنظمة ممارسته مخالفًا للقانون.

(٢) يجب على المسجل ، عند رفض تسجيل أي منظمة وطنية أو أجنبية بإلاغها بأسباب ذلك القرار كتابة.

(٣) يجوز استئناف قرار رفض التسجيل للوزير خلال خمسة عشر يوماً.

إلغاء التسجيل .

١٤ - (١) يجوز للمسجل إلغاء تسجيل المنظمة الوطنية أو الأجنبية أو الخيرية أو منظمة المجتمع المدني المسجلة بموجب أحكام هذا القانون بعد قيامه بالتحريات الازمة وإيقناعه بالآتي:

(أ) تم الحصول على التسجيل بالتزوير أو بطريق الغش أو بناءً على معلومات غير صحيحة ،

(ب) خالفت المنظمة غير الحكومية أو الخيرية أو منظمة المجتمع المدني أحكام هذا القانون أو اللوائح أو أي قانون آخر سارى المفعول ،

(ج) فشلت المنظمة المعنية دون مبررات مقبولة في ممارسة أنشطتها لمدة عام كامل ،

(د) استخدمت المنظمة العون الانسانى للحصول على مكافآت غير مشروعة ،

(هـ) تقدمت المنظمة بقرار من جمعيتها العمومية بطلب لاعتماد حلها اختيارياً أو إلغاء تسجيلاها.

(٢) يجوز لأى منظمة طوعية تم إلغاء تسجيلاها وفقاً لأحكام البند (١) (أ ، ب) ، (ج) و(د) أن تستأنف قرار المسجل لدى المفوض خلال ثلاثةين يوماً من تاريخ إصداره.

(٣) إذا لم يرد المفوض على الاستئناف خلال شهر أو رفضه يجوز لمقدم الطلب أن يستأنف القرار لدى الوزير خلال أربعة عشر يوماً.

الفصل الثالث

الفروع والشبكات والمنبر الوطنى والاتحادات

فروع وشبكات المنظمات .

١٥ - (١) يجوز للمنظمة غير الحكومية أو الخيرية أو منظمة المجتمع المدني بعد إخطار المفوض أن تؤسس فروعها في جنوب السودان أو في أى ولاية من الولايات بشرط أن تلتزم الفروع بدستور المنظمة وتحصل على موافقة السلطات المعنية في مستوى الحكم المعنى.

(٢) يجوز للمنظمات غير الحكومية أو الخيرية ، أو منظمات المجتمع المدني ذات الأغراض المشابهة والمسجلة وفق أحكام هذا القانون إنشاء شبكات فيما بينها ومع المنظمات الإقليمية والدولية الأخرى ، بغرض تبادل الخبرات وتطوير أدائها المهني وحشد الجهود المشتركة.



المنبر الوطنى .

١٦- يجوز للمنظمات الوطنية المسجلة تكوين منبر وطني أو مجلس أو مؤتمر أو اتحاد لتبادل المعلومات والتجارب وتطوير العمل الطوعي والانسانى ووضع معايير وقواعد السلوك لأعضائها وتحديد أولويات العمل .

اتحادات القضايا المشتركة وذوى الحاجات الخاصة .

١٧- (١) يجوز لمنظمات المجتمع المدنى ذات القضايا المشتركة والانتشار الجغرافي القاعدى والأغراض الشاملة والتى يتبع نظامها الأساسى عضوية المنظمات الأخرى المستقلة عنها والمنتبة إليها ، أن تكون اتحاداً فى ذلك الشأن المشترك .

(٢) يجوز لمنظمات ذوى الحاجات الخاصة أن تنشئ اتحاداً لرعاية شؤونهم المشتركة والدفاع عن قضاياهم.

الفصل الرابع مفوضية العون الإنساني

إنشاء المفوضية .

١٨- تنشأ مفوضية تسمى " مفوضية العون الطوعى والإنسانى " وتمارس الاختصاصات المحددة في هذا القانون .

اختصاصات المفوضية .

١٩- تكون للمفوضية الاختصاصات الآتية:

(أ) رفع درجة الوعي وترسيخ المفهوم الصحيح للعمل الطوعى والإنسانى بالتنسيق مع الجهات الأخرى ،

(ب) التدريب على إدارة الكوارث على كافة المستويات بالتنسيق مع الجهات الأخرى ،

(ج) تعبئة الموارد وإعداد وتطوير قوائم شاملة للامكانات في حالة الكوارث ونشوء الحاجة لاستخدام تلك الموارد ،

(د) ابتدار المشروعات وتحديد احتياجات العون الإنساني الهدافه لدرء آثار الكوارث الطبيعية وغير الطبيعية بالتنسيق مع الجهات المختصة ،

(هـ) العمل على توفير مخزون إستراتيجي للطوارئ لمقابلة الاحتياجات الضرورية ،

(و) التنسيق مع الجهات الخارجية في حالات الكوارث وتسهيل دخولها لأداء عملها ،

(ز) تعبئة الجهود الداخلية والخارجية والتنسيق مع السلطات المعنية في إعادة إعمار المناطق المتاثرة وتوطين النازحين ،

(ح) متابعة وتقدير كل برامج العمل الطوعي والإنساني في السودان.

تعيين المفوض.(٥)

٢٠- يعين رئيس الجمهورية بناءً على توصية الوزير مفوضاً عاماً للعمل الطوعي والإنساني ويحدد مخصصاته وامتيازاته.

إختصاصات المفوض.

٢١- (١) يكون المفوض مسؤولاً أمام الوزير عن تنفيذ سياسات وخطط العمل الإنساني وتكون له الاختصاصات الآتية:

(أ) جمع وتقدير المعلومات والمؤشرات التي تتنذر باحتمال حدوث كارثة وإخطار السلطات المختصة بذلك ،

(ب) تنظيم وتنسيق عمليات المساعدات الإنسانية للمناطق المتأثرة ،

(ج) إجراء الدراسات والبحوث الرامية لتفادي حدوث الحالات الطارئة والتنسيق مع الجهات المختصة ذات الصلة ،

(د) إجراء المسوحات اللازمة لتحديد الأولويات والإحتياجات في مجال العون الإنساني ،

(هـ) استئثار الجهود الداخلية والخارجية والتنسيق مع السلطات المعنية من أجل التنبؤ للكوارث أو منعها أو تخفيف آثارها وإعادة إعمار وتأهيل المناطق المتأثرة ،

(و) الإشراف على عمليات التدريب على إدارة الكوارث في كافة المستويات ،

(ز) (بناء وإدارة إحتياطي إستراتيجي من مواد الإغاثة لمقابلة الإحتياجات الأساسية في حالات الطوارئ،

(ح) تنظيم وتنسيق عمل وبرامج المنظمات في الأطر الجغرافية والقطاعية وتولي مسؤولية المراقبة والتقييم والمتابعة لكل برامج العمل الطوعي والإنساني وفض أي نزاعات تنشأ فيما بينها أو مع أي جهات أخرى ،

(ط) إجراء التحريات الأولية مع أي منظمة للتحقق من وجود أو عدم وجود أي مخالفات قانونية واتخاذ الإجراءات القانونية اللازمة بشأنها مع الجهات العدلية المختصة إذا اقتضى الأمر ،

(ى) الإشراف على كافة الأجهزة الإدارية بالمفوضية ،

(ك) أي مهام أخرى يحددها القانون أو اللوائح الصادرة بموجبه أو يكلفه بها الوزير.

(٢) يجوز للمفوض تفويض أي من اختصاصاته إلى أي شخص أو لجنة يشكلها بالشروط والضوابط التي يراها مناسبة.

تعيين المسجل ومهامه وسلطاته.(٦)

٢٢- (١) يعين الوزير مسجلاً عاماً للمنظمات الطوعية والخيرية من ذوى الخبرة والدرأة القانونية ويحدد القرار مخصصاته



(٢) يباشر المسجل المهام والسلطات الآتية:

- أ (تسجيل المنظمات الطوعية والخيرية ومؤسسات المجتمع المدني وإصدار شهادة التسجيل أو رفض التسجيل أو إلغاؤه وفقاً لأحكام هذا القانون ،
- ب (الاحتفاظ بالمستندات الأساسية والسجلات والتقارير عن المنظمات الطوعية والخيرية ومؤسسات المجتمع المدني ،
- ج (مراجعة سجلات أي منظمة طوعية أو خيرية أو منظمة مجتمع مدنى تعمل في مجال العون الانسانى للتأكد من أن أنشطتها متوافقة مع أحكام هذا القانون وأى قانون آخر ،
- د (جواز الإشراف على انتخابات المنظمات الوطنية المسجلة بموجب أحكام هذا القانون للتأكد من أنها قد تمت وفقاً لدستور المنظمة وأحكام هذا القانون ،
- هـ (أى مهام أخرى يكلفه بها الوزير.

**الفصل الخامس
المخالفات والجزاءات والعقوبات والاستثناءات**

المخالفات .

٢٣- يعتبر مرتكباً لمخالفة كل شخص أو مجموعة من الأشخاص تمارس نشاطاً لمنظمة طوعية دون تسجيل وفقاً لأحكام هذا القانون.

العقوبات والجزاءات والاستثناءات .

٢٤- (١) كل من يخالف أحكام المادة ٢٣ يعاقب عند الإدانة بالغرامة مع جواز مصادرة الأموال المتحصلة بوساطة المنظمة.

(٢) في حالة إرتكاب أي منظمة لمخالفة أخرى يجوز للمسجل بموافقة المفوض أن يوقع عليها أي من الجزاءات الآتية:

أ (لفت النظر ،

ب (الإنذار ،

ج (تجميد نشاط المنظمة لمدة لا تجاوز ستة أشهر.

(٣) دون مساس بحق المسجل في اتخاذ أي إجراءات جنائية ضد أي شخص أو أشخاص عن ارتكاب مخالفة لأحكام هذا القانون أو اللوائح الصادرة بموجبه ، يجوز للمسجل حرمان الشخص أو الأشخاص المعنيين من ممارسة أي نشاط طوعي إنساني في السودان لمدة لا تزيد عن سنة.



(٤) يجوز للمنظمة استئناف قرار المسجل لدى الوزير خلال أربعة عشر يوماً من تاريخ صدوره.

(٥) في حالة إدانة المحكمة لأى شخص عن أى مخالفة بموجب أحكام البند (٣) أو بموجب أحكام أى قانون آخر ، يجوز للمحكمة بالإضافة إلى أى عقوبة أخرى أن تصدر الأمرتين الآتىين أو أياً منها : (٧)

أ (مصادر الأموال موضوع المخالفة ،

ب (الإبعاد من السودان إذا كان المدان غير سوداني).

الفصل السادس أحكام عامة

الشخصية الإعتبارية للمنظمة .

٢٥- تكون للمنظمة الطوعية الوطنية أو الأجنبية ، أو الخيرية أو منظمة المجتمع المدنى المسجلة وفق أحكام هذا القانون ، شخصية اعتبارية من تاريخ تسجيلها.

الاطلاع على الوثائق.

٢٦- يجوز لأى عضو فى المنظمة بعد دفع الرسم المقرر الإطلاع على الوثائق الأساسية للمنظمة.

التقارير .

٢٧- (١) يجب على كل منظمة مسجلة وفقاً لأحكام هذا القانون أن تقدم للمسجل أو المفوض حسبما يكون الحال التقارير الآتية:

أ (تقرير نصف سنوى عن أعمالها ،

ب (تقرير سنوى عن سير أعمالها ،

ج (صورة من الموازنة السنوية معتمدة بوساطة مراجع قانونى.

(٢) يجب أن تتضمن خلاصة التقرير عن سير العمل موازنة موجزة وأى تغييرات حدثت فى خطة العمل وأسباب ذلك.

(٣) تقرير عن أى صعوبات تواجه تنفيذ المشروع مع المقترنات الازمة.



٢٨ - (١) يجب على كل منظمة مسجلة وفقاً لأحكام هذا القانون أن تحفظ بحسابات ودفاتر صحيحة ومستوفاة لمواردها ومصروفاتها وفقاً للأسس المحاسبية السليمة.

(٢) تقوم كل منظمة بتدقيق الحسابات والبيانات المالية السنوية بوساطة مراجع قانوني.

(٣) لا يجوز لأى منظمة مسجلة بموجب أحكام هذا القانون التصرف فى أموالها الثابتة والمنقولة سواء بالبيع أو الهبة أو الرهن أو المقايضة أو الإستثمار أو بأى شكل آخر من أشكال التصرفات أو إستعمالها على وجه يتعارض مع الغرض الذى أنشئت المنظمة من أجله أو المشروع الذى تقوم بتنفيذها.

الإمتيازات .

٢٩ - (١) يجوز لوزير المالية والإقتصاد الوطنى بتوصية من الوزير إعفاء أى من المنظمات الطوعية الوطنية أو الأجنبية أو منظمات المجتمع المدنى المسجلة وفقاً لأحكام هذا القانون من الآتى:

أ) الرسوم الجمركية والرسوم الأخرى المستحقة على السلع والمعدات والآليات والأجهزة التى تستوردها لتحقيق أغراضها ،

ب) (الضرائب).

(٢) تكون الإمتيازات الواردة فى البند (١) خاضعة للوائح والنظم المالية السارية.

(٣) تعفى الأموال المنوحة من أى جهة لأى عمل طوعى أو خرى من الضرائب.

أيلولة الأموال .

٣٠ - (١) فى حالة إلغاء تسجيل أى منظمة ، إستجابة لطلب جمعيتها العمومية ، يتم التصرف فى أموالها على الوجه الآتى:

أ) (تسوية التزاماتها المالية ،

ب) (تحويل ما تبقى من الأموال بالإتفاق بين المفوضية والمنظمة المعنية إلى مشروع قائم أو إلى أى منظمة أخرى تكون لها ذات الأهداف أو بأى صيغة أخرى تراعى فيها رغبة المنظمة التى تم إلغاء تسجيلها.

(٢) فى حالة إلغاء تسجيل المنظمة بقرار من المسجل أو بأمر من المحكمة تؤول أموال ومتلكات تلك المنظمة إلى المشروع الذى كانت تتولى تنفيذه قبل إلغاء تسجيلها ، وفي حالة عدم وجود مثل هذا المشروع يتم تحويل الأموال إلى أى عمل طوعى إنسانى آخر.

تعديل أغراض المنظمة.

٣١- لا يجوز لأى منظمة تم تسجيلها بموجب أحكام هذا القانون ، أن تعدل أهدافها أو أغراضها التى سجلت بموجبها أو التوسع فى تلك الأهداف أو الأغراض ، أو الإنداج مع أى منظمة أخرى دون الحصول على الموافقة المسبقة من المفوض كتابة.

سلطة إصدار اللوائح والقواعد والأوامر .

٣٢- يجوز للوزير بتوصية من المفوض ، إصدار اللوائح والقواعد والأوامر الالزمه لتنفيذ أحكام هذا القانون .

(١)قانون رقم (٤) لسنة ٢٠٠٦.

(٢)قانون رقم (٤٠) لسنة ١٩٧٤.

(٣)قانون رقم (٤٠) لسنة ١٩٧٤.

(٤)قانون رقم (٤٠) لسنة ١٩٧٤.

(٥)قانون رقم (٤٠) لسنة ١٩٧٤.

(٦)قانون رقم (٤٠) لسنة ١٩٧٤.

(٧)قانون رقم (٤٠) لسنة ١٩٧٤

